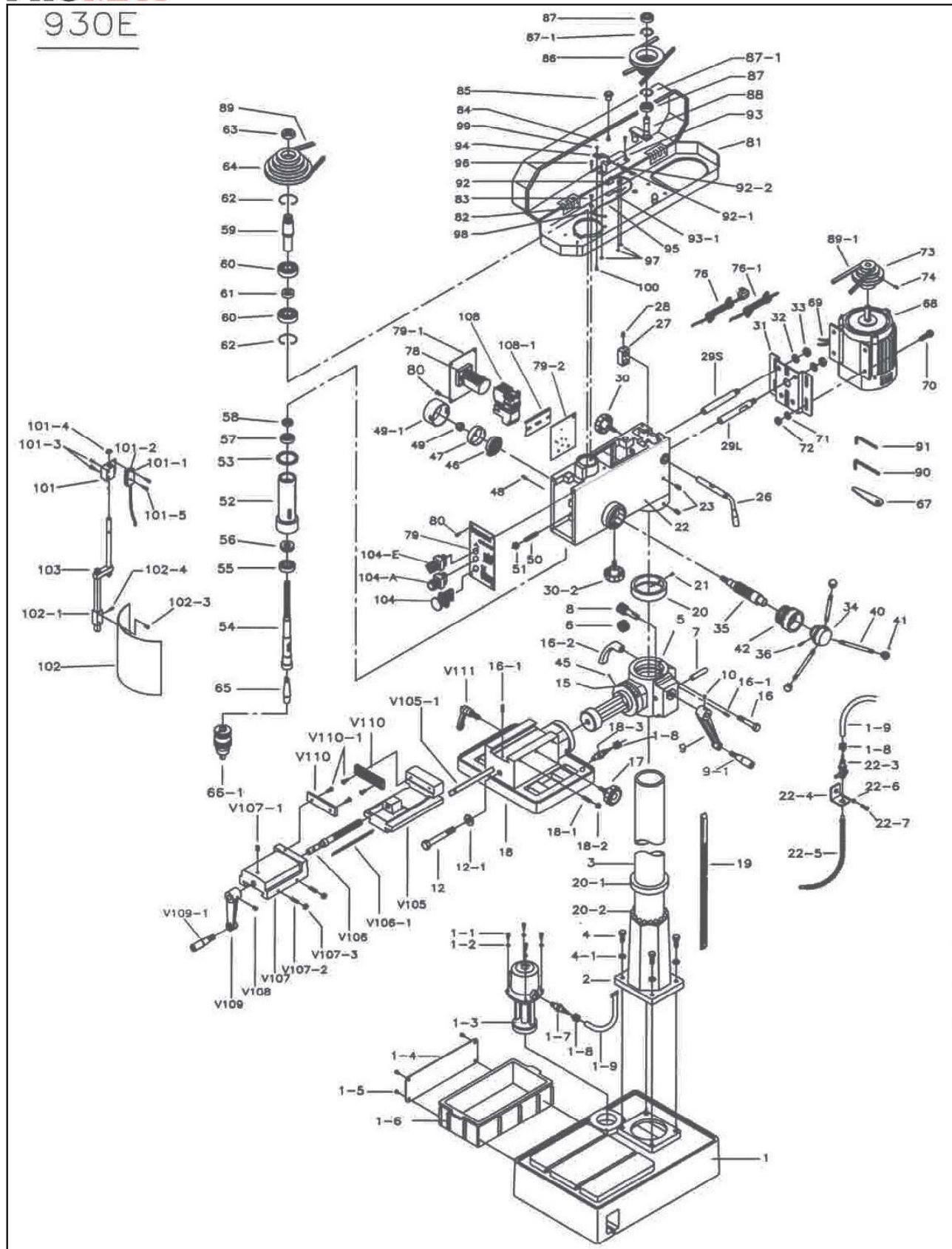


930E



1	PM-930301	Fuss / Pied		49-1	PM-366249	Abdeckung / Couvercle
1-1	PM-930301-1	Schraube / Vis		50	PM-366050	Schraube / Vis
1-2	PM-930301-2	Scheibe / Rondelle		51	PM-374051	Mutter / Erou
1-3	PM-930301-3-3	Kühlmittelpumpe / Pompe 3~400V		52	PM-930652	Spindelschaft / Fourreau
	PM-930301-3-1	Kühlmittelpumpe / Pompe ~400V		53	PM-366053	Gummiring / Rondelle caoutchouc
1-4	PM-930301-4	Deckel / Couvercle		54	PM-366054	Spindel MK3 / Broche CM 3
1-5	PM-930301-5	Schraube / Vis		55	PM-366055	Lager / Roulement
1-6	PM-930301-6	Behälter / Réservoir		56	PM-366056	Drucklager / Roulement
1-7	PM-930301-7	Verschraubung / Raccord		57	PM-374055	Kugellager / Roulement
1-8	PM-919109	Briede / Collier		58	PM-366058	Mutter / Erou
1-9	PM-918090	Schlauch / Tube		59	PM-366059	Poulywelle / Arbre
3	PM-930003	Säule klp. / Colonne		60	PM-366060	Kugellager / Roulement
4	PM-366004	Schraube / Vis		61	PM-366061	Büchse / Palier
4-1	PM-374032	Federring / Rondelle		62	PM-366062	Seegerring / Circlips
5	PM-930305	Säulenflansch / Flasque		63	PM-366063	Poulymutter / Erou de poulie
6	PM-930006	Zahnrad / Engrenage		64	PM-930064	Spindelpouly / Poulie broche 930E
7	PM-930007	Bolzen / Boulon			PM-930764	Spindelpouly / Poulie broche 930V + Y
8	PM-930008	Schneckenrad / Engrenage		68	PM-930068	Motor / Moteur, 400V, 3PH 930E
9	PM-930009	Kurbel / Poignée			PM-930068V	Motor / Moteur, 400V, 3PH 930V
10	PM-362023	Madenschraube / Vis			PM-930068Y	Motor / Moteur, 230V, 3PH 930VY
12	PM-930012	Schraube / Vis		69	PM-930069	Kabel / Câble
12-1	PM-930013	Federring / Rondelle		70	PM-366070	Schraube / Vis
13	PM-374013	Schwerspannstift / Goupille		71	PM-321031	Scheibe / Rondelle
15	PM-366015	Zeiger / Flèche		72	PM-374072	Mutter / Erou
16	PM-930016	Schraube / Vis		73	PM-930073	Motorpouly / Poulie 930E
16-1	PM-930016-01	Stift / Goupille			PM-930773	Motorpouly / Poulie 930V + Y
16-2	PM-378316	Klemmhebel / Levier blocage		74	PM-362023	Madenschraube / Vis
17	PM-930017	Klemmschraube / Vis blocage		76		Kabel / Câble, 4x1,5 mm2
18	PM-930318	Tisch / Table		76-1		Kabel / Câble 930VY
19	PM-930019	Zahnstange / Crémaillère		78	PM-378378	Schalter / Interrupteur 1-0-2 930E
20	PM-930020	Haltering oben / Bague			PM-930778V	Printplatte / Plate electronique 930V
20-1	PM-930200	Haltering unten / Bague inférieure			PM-930778Y	Printplatte / Plate electronique 930VY
20-2	PM-930201	Kugeln / Billes		78-1	PM-930778-1V	Digitalanzeige / Affichage digital 930V, 400V
21	PM-374010	Madenschraube / Vis			PM-930778-1Y	Digitalanzeige / Affichage digital 930VY, 230V
22	PM-930622	Kopfgehäuse / Tête		78-2	PM-930778-2	Schalterhalter / Support inter 930V + Y
22-3	PM-918092	Hahn / Robinet		78-3	PM-930778-3	Transformer / Transformateur
22-4	PM-937202	Halter / Porteur		79	PM-930679	Frontplatte / Tableau 930E
22-5	PM-937201	Schlauch / Tube flexible			PM-930779V	Frontplatte / Tableau 930V
22-6	PM-320032	Scheibe / Rondelle			PM-930779Y	Frontplatte / Tableau 930VY
22-7	PM-320046	Schraube / Vis		79-1	PM-930679-1	Schalterplatte / Plate interrupteur 930E
23	PM-366023	Madenschraube / Vis			PM-930779-1	Abdeckung / Couvercle 930V + Y
26	PM-930626	Verstellhebel / Levier		79-2	PM-930679	Elektronikplatte / Support interrupteur 930VY
27	PM-930027	Exzenter / Excentre			PM-930679V	Platte / Support interrupteur 930V
28	PM-930028	Flansch / Flasque			PM-366200	Elektronikplatte / Support interrupteur 930E
29L	PM-366029	Welle / Arbre		79-3	PM-930779-3	Halter / Support 930V + Y
29S	PM-366229	Welle / Arbre		79-4	PM-930779-4	Halter / Support 930V + Y
30	PM-366030	Flügelsschraube / Vis papillon		79-5	PM-930779-5	Halter / Support 930V + Y
31	PM-366231	Motorplatte / Plate moteur 930E		79-6	PM-930779-6	Abdeckung / Couvercle
	PM-930731	Motorplatte / Plate moteur 930V + Y		80	PM-320004	Schraube / Vis
32	PM-374032	Federring / Rondelle		81	PM-930681	Riemendeckel / Couvercle
33	PM-930633	Mutter / Erou		82	PM-374082	Scheibe / Rondelle
34-35	PM-930534	Welle / Arbre		83	PM-374083	Schraube / Vis
36	PM-374036	Schwerspannstift / Goupille		84	PM-374083	Schraube / Vis
40	PM-930040	Griffstange / Barre de poignée		85	PM-33028	Knopf / Poignée
41	PM-366041	Griffknopf / Poignée		86	PM-930086	Mittelpouly / Poulie 930E
42	PM-930226	Flansch / Flasque		87	855174	Kugellager / Roulement 930E
43	PM-366043	Tiefeneinstell-Skala / Echelle de réglage en profondeur		87-1	PM-930787-1	Seegerring / Circlip 930E
45	PM-366045	Niete / Rivet		88	PM-930088	Poulyträger / Porteur poulie 930E
46/47	PM-366047	Rückzugfeder Ressort complet		89	PM-930089	Keilriemen / Courroie 930E
48	PM-366048	Schwerspannstift / Goupille			PM-930789	Keilriemen / Courroie 930V + Y
49	PM-366049	Mutter / Erou				

89-1	PM-930089-1	Keilriemen / Courroie 930E
92	PM-366292	Microschalter / Interrupteur micro
93	PM-366293	Abdeckung / Couvercle
93-1	PM-366293-1	Feder / Ressort
94	PM-366294	Winkel / Porteur
96	PM-378096	Schraube / Vis
97	PM-378097	Mutter / Ecrou
98	PM-378098	Kabelhalter / Porteur
99	PM-378099	Mutter / Ecrou
100	PM-378100	Schraube / Vis
102-		
103	PM-930102K	Schutz / Protection
102	PM-930100	Schutz / Protection PVC
104	PM-378104	Not-Ausschalter / Inter coup de poing
104A	PM-8831060	Starttaster / Bouchon "Marche"
104B	PM-930804V	Drehzahlwahlschalter / Interrupteur variable 930V
	PM-930804Y	Drehzahlwahlschalter / Interrupteur variable 930VY
104E	PM-923164-E	Pumpenschalter / Inter pompe 930E + V
	PM-930804E	Pumpenschalter / Inter pompe 930VY
104F	PM-930804F	Stopschalter / Inter Stop 930V + Y
104-1	PM-378304	Deckel / Couvercle
104-2	PM-378304	Schraube / Vis
105	PM-366305	Dichtung / Joint
106	PM-366106	Schraube / Vis
107	PM-366107	Schraube / Vis
108	PM-820608	Schütze / Contacteur 930E
	PM-930808V	Schütze / Contacteur 930V
	PM-930808Y	Schütze / Contacteur 930VY
108-1	PM-930708-1	Aluminiumplatte 930E / Support aluminium 930E
	PM-930808-1	Aluminiumplatte / Support aluminium 930V + Y
108-2	PM-930808-2	Schalter / Interrupteur 930V + Y
108-3	PM-930808-3	Sicherung / Fuse 930V + Y
108-4	PM-930808-4	Sicherungshalter / Porte fuse 930V + Y
109	PM-366309	Deckel / Couvercle
110	PM-366310	Gehäuse / Carcasse
V105	PM-930505	Unterschlitten / Etau
V106	PM-930506	Gewindestange / Barre filetée
V107	PM-930507	Oberschlitten / Chariot supérieur
V108	PM-930508	Stift / Goupille
V109	PM-930509	Kurbel / Manivelle
V110	PM-930510	Backe / Machoire
V110-1	PM-930510-1	Schraube / Vis